TÒA ÁN NHÂN DÂN
QUẬN HOÀNG MAI
THÀNH PHỐ HÀ NỘI

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc Lập – Tự do- Hạnh phúc

Bản án số 220/2017/HSST
Ngày 07/7/2017

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Tòa án nhân dân quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội

Thành phần hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Thế Hùng

Các Hội thẩm nhân dân:

1.Bà Trần Thị Minh

2.Ông Nguyễn Sơn Hóa

Thư ký phiên tòa: Ông Đỗ Duy Trung – Cán bộ Tòa án nhân dân quận Hoàng Mai.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàng Mai tham gia phiên tòa:

Bà **Đinh Thị Trang –** Kiểm sát viên

Ngày 07 tháng 7 năm 2017, tại Nhà văn hóa số 7, phường T, quận H, HN, Tòa án nhân dân quận Hoàng Mai, Hà Nội xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 247/2017/HSST ngày 21 tháng 6 năm 2017 theo quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 247/2017/QĐXXST - HS đối với bị cáo: **Lê Trung T** - Sinh năm 1990, tại HN; ĐKHKTT: Số 9, phố H, phường P, quận H, HN; Chỗ ở: Số 5, ngõ 50 đường L, quận H, HN; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh;Tôn giáo: Không; Nghề nghiệp: Lao động tự do;Trình độ văn hóa: 12/12; Con ông: Lê Quốc L; Con bà: Trần Vân A; Danh chỉ bản số 000290 do công an quận Hoàng Mai lập ngày 06/3/2017; Tiền sự: Không; Tiền án: Không.

Bị bắt giữ ngày 02/3/2017. Bị cáo hiện đang bị tạm giam tại Trại tạm giam số II – Công an thành phố Hà Nội. (Có mặt tại phiên tòa)

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

1.Anh **Phan Phi H** – sinh năm 1967

Trú tại: Số 7, Q9 phố T, phường T, quận H, HN

(Vắng mặt tại phiên tòa)

2. Anh **Trần Anh T** – sinh năm 1980

Trú tại: Tổ 40, phố G, phường T, quận H, HN.

(Vắng mặt tại phiên tòa)

Nội dung vụ án:

Qua các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và quá trình xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, nội dung được tóm tắt như sau:

Khoảng 17h10 ngày 02/3/2017 tại khu vực đầu ngõ 152 phố Tân Mai, phường Tân Mai, quận Hoàng Mai, Hà Nội tổ công tác Công an phường Đại Kim bắt quả tang Lê Trung T có hành vi Mua bán trái phép chất ma túy. Qua kiểm tra thu giữ của T 01 gói nilon màu trắng kích thước (2x2) cm, bên trong có chứa tinh thể màu trắng nghi là ma túy tổng hợp dạng đá. Tại chỗ, T khai nhận gói tinh thể nêu trên là ma túy đá, T đang mang đi giao cho khách giúp một người bạn tên là B. Ngoài ra tổ công tác thu giữ của T thêm 01 điện thoại di động nhãn hiệu Nokia 1200 màu đen có số imeil: 3535251/02/1806342/7; 01 điện thoại di động Iphone 5C màu trắng có số imeil: 358540052498576; 01 xe máy Wave RS màu đen trắng BKS: 29M - 2587, số khung 138550; số máy: 5599729; 01 CMTND mang tên Lê Trung T và số tiền 125.000đồng.

Tại cơ quan công an Lê Trung T khai nhận: Khoảng 15h30 phút ngày 02/3/2017, T đang ở cửa hàng điện thoại tại tổ 16 phường Lĩnh Nam thì có Vũ Văn B là bạn xã hội của T gọi điện thoại vào số máy của T hẹn ra cổng trường cấp II đón B đi sửa điện thoại. T điều khiển xe máy Wave BKS: 30M2 – 2587 đến đón và chở B đến khu vực Đền Lừ thì B có điện thoại gọi đến. Sau đó B bảo T quay lại đối diện cổng trường Tân Mai, tại đây B gặp một nam thanh niên và người này đưa cho B tiền, T nhìn rõ số tiền 500.000đ. Sau đó B nhờ T chở lên khu vực Xã Đàn chờ B đi bộ vào trong một ngõ khoảng 5 – 10 phút quay ra gặp T và bảo T trở về phố Trương Định, khi đi đến khu vực cổng trường Trương Định, B đưa cho T 01 túi nilon được bọc trong một tờ giấy ăn màu trắng, B nhờ T đưa gói này cho thanh niên lúc trước đưa tiền cho B. T biết đó là gói ma túy, trước đó nam thanh niên đã đưa cho B số tiền 500.000đ là tiền B bán ma túy cho nam thanh niên này. T nhận gói ma túy và đút vào túi quần phải đang mặc và chở B đi về khu vực trường Tân Mai. Khi T và B đang trên đường mang ma túy về cho nam thanh niên thì xe máy của T bị hết xăng nên B cầm chai nhựa đi mua xăng và dặn T đứng đợi ở khu vực đầu ngõ 152 phố Tân Mai, phường Tân Mai, quận Hoàng Mai, Hà Nội nếu thanh niên kia đến thì đưa ma túy cho anh ta nhưng T chưa kịp giao ma túy cho khách thì bị công an bắt giữ cùng tang vật.

Ngày 02/3/2017, Cơ quan công an đã dẫn giải T đi xác định đối tượng B chỉ xác định được B tên thật là Vũ Văn B. Cơ quan điều tra đã nhiều lần triệu tập xác minh tại địa phương nhưng hiện chưa xác định được chỗ ở hiện tại của B. Chính quyền địa

phương và gia đình không biết B làm gì, ở đâu do đó cơ quan công an đã tách tài liệu liên quan để điều tra làm rõ xử lý sau.

Tại bản kết luận giám định số 1967/KLGĐ - PC54 ngày 03/4/2017 của phòng kỹ thuật hình sự - Công an thành phố Hà Nội kết luận: Tinh thể màu trắng bên trong 01 gói nilon thu giữ của Lê Trung T là ma túy loại Methamphetamine, trọng lượng là 0,656 gam.

Về vật chứng thu giữ: Đối với chiếc xe máy nhãn hiệu Wave RS màu đen trắng mang BKS:29M2 – 2587 có số khung: 138550; số máy: 5599729, quá trình xác minh đăng ký xe mang tên Tưởng Xuân H, tại cơ quan điều tra anh H khai nhận anh đã mua chiếc xe trên năm 2010 nhưng do không có nhu cầu sử dụng anh đã bán lại cho Phan Phi H, anh Hà cho Trần Anh T mượn và anh T đã cho T mượn lại chiếc xe trên. Anh T không biết việc T sử dụng xe máy để phạm tội.

Đối với chiếc điện thoại di động Nokia 1200 và số tiền 125.000đ thu giữ của T, T khai nhận chiếc điện thoại iphone 5C là của B đưa cho T để đi sửa, chiếc điện thoại Nokia 1200 và số tiền 125.000đ là tài sản cá nhân của T.

Qúa trình điều tra bị cáo Lê Trung T khai nhận hành vi mua bán trái phép chất ma túy và vấn đề liên quan như đã nêu trên.

Tại cáo trạng số 207/CT -VKS ngày 19/6/2017 Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàng Mai, Hà Nội truy tố Lê Trung T về tội "Mua bán trái phép chất ma tuý" qui định tại khoản 1 Điều 194 - Bộ luật hình sự. Đại diện Viện kiểm sát tại phiên tòa, sau khi phân tích tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo Lê Trung T vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo.

Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng khoản 1 điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46, Điều 33 - Bộ luật hình sự xử phạt bị cáo từ 24 (Hai mươi bốn) tháng tù đến 28 (Hai mươi tám)tháng tù. Miễn áp dụng hình phạt bổ sung bằng tiền đối với bị cáo. Tịch thu tiêu huỷ số ma túy thu giữ của bị cáo.Trả lại bị cáo số tiền 125.000 đ và chiếc điện thoại Nokia 1200 do không liên quan đến tội phạm.Trả lại chiếc xe máy nhãn hiệu Wave RS màu đen trắng mang BKS: 30M2 – 2587 cho anh Phan Phi H.

Tại phiên tòa bị cáo Lê Trung T khai nhận như lời đã khai tại cơ quan điều tra. Bị cáo thừa nhận mua bán trái phép ma túy loại Methamphetamine , trọng lượng là 0,656 gam. Bị cáo thừa nhận bản cáo trạng Viện kiểm sát truy tố tại phiên tòa hôm nay là hoàn toàn đúng với hành vi của bị cáo đã thực hiện.

Lời nói sau cùng của bị cáo: Bị cáo thừa nhận hành vi của mình đã thực hiện là vi phạm pháp luật. Đề nghị hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

Nhận định của Hội đồng xét xử:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

Về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan điều tra Công an quận Hoàng Mai, Điều tra viên; Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàng Mai, kiểm sát viên trong quá trình điều tra truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự.Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng.Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đều hợp pháp.

Khoảng 17h00 ngày 02/3/2017 tại khu vực đầu ngõ 152 phố Tân Mai, phường Tân Mai, quận Hoàng Mai, Hà Nội tổ công tác công an phường Đại Kim bắt quả tang Lê Trung T có hành vi tàng trữ trái phép 01 gói ma túy loại Methamphetamine, trọng lượng 0,656 gam để giao cho đối tượng nghiện ma túy, nhưng chưa kịp giao ma túy thì bị bắt quả tang cùng tang vật.

Xét hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm chính sách độc quyền của Nhà nước về quản lý chất ma tuý, làm lan truyền tệ nạn xã hội, ảnh hưởng sức khoẻ con người, là nguyên nhân dẫn đến những vi phạm pháp luật khác, tác động xấu tới tình hình trật tự trị an xã hội ở địa phương. Việc mua bán trái phép chất ma tuý cũng là nguyên nhân chính làm lây truyền căn bệnh HIV- AIDS đang là một mối đe doạ của toàn cầu, những năm gần đây tội phạm về ma tuý ngày càng có chiều hướng gia tăng. Bị cáo là người đó trưởng thành có đầy đủ năng lực hành vi, có hiểu biết pháp luật nhưng đó thực hiện hành vi vi phạm phỏp luật với lỗi cố ý. Do vậy cần phải xử lý nghiêm đối với những người phạm loại tội này. Bị cáo phạm tội nghiêm trọng nên cần có mức hình phạt nghiêm khắc để răn đe và phòng ngừa chung.

Hành vi của bị cáo đủ yếu tố cấu thành tội "Mua bán trái phép chất ma tuý" theo quy định tại khoản 1 Điều 194 - Bộ luật hình sự.

Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàng Mai truy tố bị cáo về tội danh và điều luật đã viện dẫn là hoàn toàn đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

Về nhân thân và các tình tiết tăng nặng,giảm nhẹ: Bị cáo nhân thân chưa có tiền án, tiền sự. Lần đầu phạm loại tội thuộc trường hợp nghiêm trọng. Vì vậy cần phải áp dụng hình phạt tù nghiêm khắc và tương xứng để cách ly bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian nhằm giáo dục bị cáo trở thành người công dân có ích và cũng như phòng ngừa chung.

Tuy nhiên, Hội đồng xét xử khi xem xét hình phạt nhận thấy: Bị cáo khai báo thành khẩn, ăn năn hối cải nên áp dụng điểm p khoản 1 điều 46 Bộ luật hình sự giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo. Bố đẻ của bị cáo có công với đất nước được tặng

thưởng huy chương chiến sỹ vẻ vang, do đó bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ theo khoản 2 điều 46 - Bộ luật hình sự. Đối tượng Vũ Văn B cơ quan điều tra công an quận Hoàng Mai đã có quyết định số 07/QĐ ngày 30/5/2017 tách những tài liệu, chứng cứ, vật chứng có liên quan trong hồ sơ để xử lý sau. Hội đồng xét xử không xem xét trong vụ án này.

* **Về hình phạt bổ sung**: Bị cáo là người không nghề nghiệp nên miễn hình phạt bổ sung bằng tiền đối với bị cáo.

* **Về xử lý vật chứng**: Căn cứ điều 76 Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 41 - Bộ luật hình sự.Tịch thu tiêu hủy số ma túy thu giữ của bị cáo. Trả lại bị cáo số tiền 125.000 đ và chiếc điện thoại Nokia 1200 do không liên quan đến tội phạm.

Đối với chiếc xe máy nhãn hiệu Wave RS màu đen trắng mang BKS: 30M2 – 2587 có số khung: 138550; số máy: 5599729, quá trình xác minh đăng ký xe mang tên Tưởng Xuân H, tại cơ quan điều tra anh H khai nhận anh đã mua chiếc xe trên năm 2010 nhưng do không có nhu cầu sử dụng anh đã bán lại cho Phan Phi H, anh H cho Trần Anh T mượn và anh T đã cho T mượn lại chiếc xe trên. Anh T không biết việc T sử dụng xe máy để phạm tội.Chiếc xe máy nêu trên không có trong cơ sở dữ liệu vật chứng. Do đó Hội đồng xét xử xét trả lại chiếc xe máy nêu trên cho anh Phan Phi Hà.

Bị cáo phải chịu án phí và có quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên.

QUYẾT ĐỊNH

Căn cứ Khoản 1 Điều 194; điểm p khoản 1và khoản 2 điều 46, Điều 33 - Bộ luật hình sự.

Căn cứ điều 76 Bộ luật tố tụng hình sự; khoản 1 Điều 41 - Bộ luật hình sự.

Căn cứ điều 99, điều 231, điều 234 - Bộ luật tố tụng hình sự; Điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết 326/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án; Khoản 1mục I phần A danh mục án phí, lệ phí Tòa án ban hành kèm theo Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14.

Tuyên bố bị cáo Lê Trung T phạm tội "Mua bán trái phép chất ma túy"

***Xử phạt: Bị cáo Lê Trung T 26 (Hai mươi sáu) tháng tự. Thời hạn tù tính từ ngày 02/03/2017.**

Hình phạt bổ sung: Miễn hình phạt bổ sung bằng tiền đối với bị cáo.

*** Về xử lý vật chứng**:

Tịch thu tiêu huỷ 0,656 gam ma túy loại Methamphetamine thu giữ của bị cáo.Trả lại bị cáo 01 chiếc điện thoại Nokia 1200 màu đen có số Imei: 353525102180634217 nhưng tạm giữ để đảm bảo thi hành án. Hiện đang lưu giữ tại kho vật chứng của Chi cục thi hành án dân sự quận Hoàng Mai.

(Theo phiếu nhập vật chứng số 257/PNVC ngày 5 / 7/2017 của Chi cục thi hành án dân sự quận Hoàng Mai).

Trả lại bị cáo số tiền 125.000 đ do không liên quan đến tội phạm nhưng tạm giữ để đảm bảo thi hành án. Theo giấy nộp tiền vào tài khoản số 3949 ngày 07/3/2017 của Chi cục thi hành án dân sự quận Hoàng Mai.

Trả lại anh Phan Phi H – sinh năm 1967 trú tại: Số 7, Q9 Trương Định, phường Tương Mai, quận Hoàng Mai, Hà Nội chiếc xe máy nhãn hiệu Wave RS màu đen trắng mang BKS: 30M2 – 2587 có số khung: 138550; số máy: 5599729.

***Về án phí và quyền kháng cáo:**

Bị cáo phải nộp 200.000đ án phí hình sự sơ thẩm và có quyền kháng cáo trong hạn 15 (Mười lăm) ngày kể từ ngày tuyên án. Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:
- *VKSND quận Hoàng Mai*
- *Công an quận Hoàng Mai*
- *Thi hành án dân sự quận Hoàng Mai*
- *Bị cáo, người liên quan*
- *Lưu hồ sơ*

TM. Hội đồng xét xử

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

Nguyễn Thế Hùng